01 **Kystmuseet Sæby/Museum**
Algade 1

02 **Fruen fra Havet/Sculpture**
Harborgvej

03 **Minibyen Sæby/Attraction**
Solsbækvej 39

04 **Sæby Kirke/Church**
Strandgade 5A

05 **Herregårdsmuseet Sæbygaard/Museum**
Sæbygaardvej 49

06 **Hedebo Strand Camping/Minigolf, water park, bike rental, café and local market**
Frederikshavnsvej 108

07 **Sæby Vandmølle/Watermill**
Frederikshavnsvej 1

08 **Jernkilden i Sæby/Source of water**
Kildemarken 11

09 **Svalereden Strand Camping/Minigolf**
Frederikshavnsvej 112B

10 **Sæby Lystbådehavn/Marina**
Havnen 11

11 **Sæby Havn/Harbour**
Havnen 24

12 **Sæby Nordstrand/Beach**
Sæby Nordstrand

13 **Sæby Svømmebad & Wellnesscenter/Indoor swimming**
Rådhuspladsen 3

14 **Sæby Skatepark /Skate park**
Rosenvej 9

15 **Cykeludlejning, cykelgården Sæby/Bike rental**
Søndergade 6 A

16 **Hotel Viking Aqua Spa & Wellness**
Vikingvej 2

17 **Sæby Golfklub/Golf**
Vandløsvej 50

18 **Gedebjerget/Lookout**
Gedebjergvej

19 **Nellemanns Have/Garden**
Langtvedvej 23

20 **Kløverstierne start/Hiking**
Hans Ibsensvej

21 **Sæby Torv/Main Square**
Krystalgade

22 **Flagermusspot/Bat viewingspot**
Pindborggade

23 **Sæby Cykler/Bike rental**
Boelsmindevej 5

24 **Sæby Spektrum & Hostel/Padel, Fitness**
Sæbygårdvej 32

25 **Rottehullerne/Instagramspot**
Skovalleen 19

26 **Skovlyst/Picnic spot**
Kildevej 51

27 **Clasens Have/Garden**
Algade 3

28 **Kirsebærallé/Cherry Tree Avenue**
Rosenvej 9

Gågade/Pedestrian street

P Parkering/Parking

WC Toilet/Tolilet

Legeplads/Playground

Apotek/Pharmacy

Kirke/Church

Busterminal/Bus terminal

Fiskeri/Fishing

Cykeludlejning/Bike rental

Strandpromenade/Beach promenade

Se byens butikker & åbningstider
View all shops & opening hours
Alle Geschäfte & Öffnungszeiten

Indeholder data fra Styrelsen for Dataforsyning og Infrastruktur, Geo Danmark Kommunikationskort, januar 2025

Foto: Samuel Kanu

Sæby vandmølle 07

Sæby Vandmølle har været en del af byens historie siden 1710 og ligger idyllisk ved Sæby Å. I 1600-tallet tilhørte møllen kongen, og frem til 1930 var den i drift. Møllen består af to bygninger: Møllehuset, det gamle værksted med udsigt over slusen, og Thoras Hus, et charmerende stuehus med smukke snedkermøbler og udsigt til åen.

Sæby Water Mill has been part of the town's history since 1710 and is idyllically located by the Sæby River. In the 1600s, the mill belonged to the king and was in operation until 1930. The mill consists of two buildings: Mølle-huset, the old workshop overlooking the lock, and Thoras Hus, a charming farmhouse with beautiful carpentry furniture and views of the river.

Die Wassermühle von Sæby ist seit 1710 Teil der Geschichte der Stadt und liegt idyllisch am Fluss Sæby. In den 1600er Jahren gehörte die Mühle dem König und war bis 1930 in Betrieb. Die Mühle besteht aus zwei Gebäuden: dem Møllehuset, der alten Werkstatt mit Blick auf die Schleuse, und dem Thoras Hus, einem charmanten Bauernhaus mit schönen Tischlermöbeln und Blick auf den Fluss.

Foto: Samuel Kanu

Fruen fra Havet 02

Den norske kunstner Marit Benthe Norheim skabte Fruen fra Havet som en dobbeltsidet galionsfigur i hvid beton, inspireret af Henrik Ibsens skuespil og Sæbys skytshelgen, Jomfru Maria. Over 880 lokale børn har bidraget med beskyttelsessymboler indstøbt i skulpturen. Figuren forener havfrue og skytsengel og symboliserer både afrejse og hjemkomst.

Norwegian artist Marit Benthe Norheim created The Lady of the Sea as a double-sided figurehead in white concrete, inspired by Henrik Ibsen's play and the patron saint of Sæby, the Virgin Mary. Over 880 local children have contributed with protective symbols embedded in the sculpture. The figure unites mermaid and guardian angel and symbolizes both departure and return.

Die norwegische Künstlerin Marit Benthe Norheim schuf die „Dame des Meeres" als doppelseitige Galionsfigur aus weißem Beton, inspiriert von Henrik Ibsens Theaterstück und der Schutzpatronin von Sæby, der Jungfrau Maria. Mehr als 880 Kinder aus der Umgebung haben mit ihren Schutzsymbolen dazu beigetragen, die Skulptur zu formen.

Foto: Csaba Labancz

Sæbys historie

Læs mere om Sæbys historie
Read more about the history of Sæby
Lesen Sie mehr über die Geschichte Sæbys

Sæby har været købstad siden 1524 og fejrede 500-års jubilæum i 2024. Byens historie mærkes tydeligt i den smukke Skt. Mariæ Kirke. På Kystmuseet Sæby kan du dykke ned i fortællinger om byens maritime fortid og købstadsliv, mens en gåtur gennem de gamle gader afslører velbevarede bindingsværkshuse.

Sæby has been a market town since 1524 and celebrated its 500th anniversary in 2024. The town's history is reflected in the Marienkirche. At Kystmuseet Sæby, you can learn more about the maritime past and market life, while the old streets tell of history.

Sæby ist seit 1524 eine Marktstadt und feierte 2024 ihr 500-jähriges Bestehen. Die Geschichte der Stadt spiegelt sich in der Marienkirche wider. Im Kystmuseet Sæby erfahren Sie mehr über die maritime Vergangenheit und das Marktleben, während die alten Straßen von Geschichte erzählen.

Foto: Samuel Kanu

Spændende smagsoplevelser

Byens spisesteder spænder fra hyggelige cafeer og klassiske kroer til restauranter med udsigt over havnen. Her kan du nyde alt fra friskfanget fisk og skaldyr til saftige bøffer og hjemmelavede specialiteter.

The city's dining options range from cozy cafés and classic inns to restaurants overlooking the harbor. Here you can enjoy everything from freshly caught seafood to juicy steaks and homemade specialties.

Die gastronomischen Angebote der Stadt reichen von gemütlichen Cafés und klassischen Gasthäusern bis hin zu Restaurants mit Blick auf den Hafen. Hier können Sie alles genießen, von fangfrischen Meeresfrüchten bis hin zu saftigen Steaks und hausgemachten Spezialitäten.

Foto: Samuel Kanu

Shopping i Sæby

Midtbyen byder på specialbutikker indenfor både tøj, sko, sport, vin, chokolade, ost, isenkram, garn og brugskunst suppleret af hyggelige gallerier og kunsthåndværkere.

The city center offers specialty shops with clothing, shoes, sports, wine, chocolate, cheese, hardware, yarn and handicrafts, complemented by cozy restaurants and galleries and artisans.

Das Stadtzentrum bietet Fachgeschäfte für Kleidung, Schuhe, Sport, Wein, Schokolade, Käse, Eisenwaren, Garn und Kunsthandwerk, ergänzt durch gemütliche Galerien und Kunsthandwerker.

Foto: Kjetil Løite

Kløverstierne i Sæby 20

Se ruterne
Siehe die Routen
See the routes

Kløverstierne i Sæby byder på fire afmærkede vandreruter, der tager dig gennem byens naturskønne omgivelser og seværdigheder. Alle ruterne starter ved broen over Sæby Å på Sæby Havn og varierer i længde, så du kan vælge mellem 2,5 km, 5 km, 7,5 km eller den længere tur på 21,5 km.

Kløverstierne in Sæby offers four marked hiking routes that take you through the city's scenic surroundings and attractions. All routes start at the bridge over Sæby Å at Sæby Harbor and vary in length, so you can choose between 2.5 km, 5 km, 7.5 km or the longer walk of 21.5 km.

Kløverstierne in Sæby bietet vier ausgeschilderte Wanderrouten, die durch die landschaftlich reizvolle Umgebung und die Sehenswürdigkeiten der Stadt führen. Alle Routen beginnen an der Brücke über die Sæby Å am Hafen von Sæby und variieren in ihrer Länge, so dass Sie zwischen 2,5 km, 5 km, 7,5 km oder der längeren Wanderung von 21,5 km wählen können.

Foto: Peter Jørgensen

Sæby Lystfiskeri

Sæby Havn er et fantastisk sted for lystfiskere, bl.a. på grund af Sæby Å, der løber ud lige nord for havnen. Åen strækker sig 100 km gennem smuk natur og byder på spin-, mede- og fluefiskeri. Sæsonen løber fra 16. januar til 15. november, og der er gode chancer for at fange havørred, laks og bækørred – især når havørrederne trækker op i maj/juni.

Sæby Harbour is a great place for anglers, partly due to the Sæby River, which runs just north of the harbour. The river stretches for 100 kilometres through beautiful scenery and offers spin, pike and fly fishing. The season runs from 16 January to 15 November and there are good chances of catching sea trout, salmon and brown trout - especially when the sea trout migrate up in May/June.

Der Hafen von Sæby ist ein großartiger Ort für Angler, unter anderem wegen des Flusses Sæby, der direkt nördlich des Hafens verläuft. Der Fluss erstreckt sich über 100 Kilometer durch eine wunderschöne Landschaft und bietet Möglichkeiten zum Spinn-, Hecht- und Fliegenfischen. Die Saison läuft vom 16. Januar bis zum 15. November, und es gibt gute Chancen, Meerforellen, Lachse und Bachforellen zu fangen - vor allem, wenn die Meerforellen im Mai/Juni aufwärts wandern.

Events

- og attraktioner
- and attractions
- und Attraktionen

Download
GoVisit App

Din digitale turistinformation

Med GoVisit appen har du hele tiden oplevelser nær dig med i lommen. Derudover kan du også finde en masse spændende nyheder, tilbud og meget mere med appen!

Your digital tourist information

GoVisit makes it easy to find all attractions and events around you. See what's on, right where you are and find the most popular sights and hidden gems, all in one place.

Ihre digitale Touristinformation

Alle Attraktionen und Events auf einen Blick! GoVisit zeigt Ihnen was um Sie herum passiert, welche Sehenswürdigkeiten es gibt und welche Aktivitäten aktuell sind.

enjoynordjylland.dk

Enjoy Nordjylland